

TOSHIBA

ПРИНТЕРИ ЗА БАРКОДОВЕ

Информация за безопасност

B-EX4T1-TS12/GS12-QM-R

B-EX4T2-TS12/GS12/HS12-QM-R

B-EX4T3-HS12-QM-R

B-EX4D2-GS12-QM/QQ-R

B-EX6T1-TS12/GS12-QM-R

B-EX6T3-TS12/GS12-QM-R

B-SX8T-TS12-QM-R

■ Увод

Благодарим ви, че закупихте принтер за баркодове Toshiba.

Информацията за безопасност описва необходимите предпазни мерки при използване на принтери за баркодове Toshiba.

Задължително прочетете ръководството, преди да използвате машината.

■ Приложими модели

Приложим модел
B-EX4T1-TS12/GS12-QM-R
B-EX4T2-TS12/GS12/HS12-QM-R
B-EX4T3-HS12-QM-R
B-EX4D2-GS12-QM/QQ-R
B-EX6T1-TS12/GS12-QM-R
B-EX6T3-TS12/GS12-QM-R
B-SX8T-TS12-QM-R

Резюме за безопасността

Личната безопасност при работа с машината или при нейната поддръжка е изключително важна. Необходимите предупреждения и предпазни мерки за безопасна работа с машината са включени в настоящото ръководство. Всички предупреждения и предпазни мерки, които се съдържат в настоящото ръководство, трябва да се прочетат и разберат, преди да се пристъпи към работа с машината или към нейната поддръжка.

Не опитвайте да извършвате поправки или модификации по машината. Ако възникне повреда, която не може да се отстрани чрез описаните процедури в настоящото ръководство, изключете захранването, изключете машината и след това се свържете с оторизирания представител на Toshiba Tec Corporation за съдействие.

Значения на всеки от символите



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Този символ указва потенциално опасна ситуация, която би могла да доведе до смърт, сериозно нараняване, сериозна повреда или пожар, засягащ машината или заобикалящите предмети, ако ситуацията не се избегне.



ВНИМАНИЕ

Този символ указва потенциално опасна ситуация, която би могла да доведе до леко или средно нараняване, частична повреда на машината или заобикалящите предмети или загуба на данни, ако ситуацията не се избегне.



ЗАБРАНЕНО

Този символ указва забранени действия (забранени елементи). Конкретното забранено съдържание се поставя в символа или близо до него. (Символът отляво указва „забрана за демонтаж“.)



ТРЯБВА ДА СЕ

Този символ указва действия, които трябва да се извършат. Специфичните инструкции се поставят в символа или близо до него. (Символът отляво указва „да се изключи захранващият кабел от контакта“.)

ЗАБЕЛЕЖКА: Указва информация, на която трябва да обърнете внимание, когато работите с машината.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Това указва, че съществува риск от **смърт** или **сериозно нараняване**, ако с машината се работи неправилно, без да се спазва това указание.



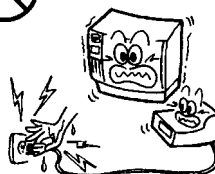
Забранено е да се използват различните напрежения, различните от указаното напрежение за променлив ток.



Не използвайте различни напрежения от указаното напрежение за променлив ток на табелката с параметри, тъй като това може да причини **пожар** или **токов удар**.



Забранено



Не включвайте и не изключвайте захранващия кабел с мокри ръце, тъй като това може да причини **токов удар**.



Забранено



Ако машината се включва в един и същ контакт с друг електрически уред, който консумира големи количества електроенергия, напрежението ще варира значително всеки път, когато тези уреди работят. Задължително осигурете отделен контакт за машината, тъй като споделянето на един контакт може да причини **пожар** или **токов удар**.



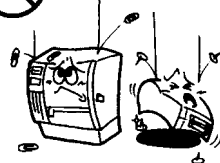
Забранено



Не поставяйте метални предмети или съдове, пълни с вода, като например вази с цветя, саксии с цветя или чаши и др., върху машината. Попадането на метални предмети или разлети течности в машината може да причини **пожар** или **токов удар**.



Забранено



Не поставяйте и не изпускайте метални, запалими или други външни предмети в машината през вентилационните отвори, тъй като това може да причини **пожар** или **токов удар**.



Забранено



Не драскайте, не повреждайте и не модифицирайте захранващите кабели. Също така не поставяйте тежки предмети върху тях, не ги дърпайте и не ги огъвайте прекомерно, тъй като това може да причини **пожар** или **токов удар**.

 <p>Изключете от контакта.</p> 	<p>Ако изпуснете машината или повредите нейния корпус, първо изключете ключа за захранването и изключете захранващия кабел от контакта, след което се свържете с оторизирания представител на Toshiba Tec Corporation за съдействие. Ако продължите да използвате машината в това състояние, това може да причини пожар или токов удар.</p>	 <p>Изключете от контакта.</p> 	<p>Ако продължите да използвате машината в необичайно състояние – например когато от машината излиза пушек или странни миризми – това може да причини пожар или токов удар. В такива случаи незабавно изключвайте ключовете за захранването, както и захранващия кабел от контакта. След това се свържете с оторизирания представител на Toshiba Tec Corporation за съдействие.</p>
 <p>Изключете от контакта.</p> 	<p>При попадане на външни предмети (метални фрагменти, вода, течности) в машината първо изключете ключа за захранването и изключете захранващия кабел от контакта, след което се свържете с оторизирания представител на Toshiba Tec Corporation за съдействие. Ако продължите да използвате машината в това състояние, това може да причини пожар или токов удар.</p>	 <p>Изключете от контакта.</p> 	<p>Когато изключвате захранващите кабели, задължително хващайте и издърпвайте щепсела. Дърпането на самия кабел може да среже или да оголи вътрешните проводници, което може да причини пожар или токов удар.</p>
 <p>Свържете заземяващ кабел.</p> 	<p>Уверете се, че машината е правилно заземена. Удължителните кабели също трябва да са заземени. Възможно е да възникне пожар или токов удар при неправилно заземяване на машината.</p>	 <p>Забрана за демонтаж.</p> 	<p>Не отстранявайте капациите, не поправяйте и не модифицирайте машината сами. Свържете се с оторизирания представител на Toshiba Tec Corporation за съдействие. Възможно е да получите нараняване от високото напрежение, горещите части или острите ръбове в машината.</p>
 <p>Забранено</p> 	<p>За почистване на този продукт не използвайте почистващи спрейове, които съдържат възпламеним газ, тъй като това може да причини пожар.</p>	 <p>Забранено</p> 	<p>Внимавайте да не се нараните с резеца за хартия на принтера.</p>



ВНИМАН

Това указва, че съществува риск от **нараняване** или **повреда** на предмети, ако с машината се работи неправилно, без да се спазва това указание.

Предпазни мерки

Предпазните мерки по-долу ще Ви помогнат да гарантирате, че машината ще продължи да функционира правилно.

- Опитвайте се да избягвате местоположения със следните неблагоприятни условия:
 - * Температури извън посочените в спецификациите
 - * Пряка слънчева светлина
 - * Висока влажност
 - * Общ източник на захранване
 - * Прекомерни вибрации
 - * Прах/газ
- Капакът трябва да се почиства чрез избърсване със суха кърпа или с кърпа, която е леко навлажнена със слаб препарат за почистване. **НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ РАЗРЕДИТЕЛ ИЛИ ДРУГИ ВИДОВЕ ЛЕТЛИВИ РАЗТВОРИТЕЛИ** върху пластмасовите капаци.
- **ИЗПОЛЗВАЙТЕ САМО УКАЗАНИТЕ ОТ TOSHIBA TEC CORPORATION видове хартия и ленти.**
- **НЕ СЪХРАНЯВАЙТЕ** хартията или лентите на места, където е възможно да бъдат изложени на пряка слънчева светлина, високи температури, висока влажност, прах или газ.
- Всички съхранени данни в паметта на принтера може да бъдат загубени при повреда на принтера.
- Старайте се да избягвате да използвате машината с общ източник на захранване, който се използва от високоволтови машини или от машини, които може да причинят смущения в електрическата мрежа.
- Изключвайте машината винаги когато работите в нея или я почиствате.
- Осигурете липсата на статично електричество в работната си среда.
- Не поставяйте тежки предмети върху машината, тъй като загубата на баланс и падането на тези предмети може да причинят **нараняване**.
- Не блокирайте вентилационните отвори на машината, тъй като това ще доведе до покачване на температурата в нея, което може да причини **пожар**.
- Не се облягайте на машината. Възможно е тя да падне върху Вас и това да причини **нараняване**.
- Изключвайте машината, когато не се използва за продължителен период от време.
- Поставете и използвайте машината върху стабилна и равна повърхност.
- Не използвайте този продукт на места, където употребата му може да е забранена, например в самолет или в болница. Ако не знаете кои са забранените места, прегледайте и следвайте указанията на самолетната компания или здравното заведение. Инструменти, свързани с полета, или медицинско оборудване може да бъде засегнато, което може да причини сериозен инцидент.
- Тъй като този продукт използва изключително ниска мощност в сравнение с мобилните телефони, той не може да пречи на работата на пейсмейкърите и дефибрилаторите. Но ако има вероятност използването на този продукт да засегне работата на пейсмейкърите или дефибрилаторите, спрете незабавно да използвате продукта и се свържете с агента за продажби на Toshiba Tec.
- Този продукт комуникира с други устройства чрез радио връзка. В зависимост от местоположението, ориентацията, средата и др. на инсталиране ефективността на комуникация може да се влошава или устройствата, инсталирани наблизо, могат да бъдат засегнати.
- Дръжте далеч от микровълнови устройства. Ефективността на комуникация може да се влоши или може да възникне грешка в комуникацията поради радиосмущения, излъчвани от микровълновото устройство.
- Тъй като Bluetooth и безжичната локална мрежа използват еднаква радиочестотна лента, всяка радио вълна може да предизвика смущения в другата, когато се използват по едно и също време, което да предизвика влошаване на ефективността на комуникация или изключване на мрежа. Ако има някакъв проблем с връзката, спрете да използвате Bluetooth или безжичната локална мрежа.
- За да избегнете нараняване, внимавайте да не захванете или приклещите пръстите си, докато отваряте или затваряте капака.
- Не докосвайте подвижните части. За да намалите риска от захващане на пръсти, бижута, дрехи и други от подвижните части, изключете ключа за захранването, за да спрете движението.
- Дръжте далеч от пламъци и други източници на топлина. Ако не спазите това указание, може да причините пожар или повреда на машината.
- По време на гръмотевична буря изключете машината и стойте далеч от нея, тъй като съществува опасност от токов удар и повреда на машината.
- Избягвайте места, изложени на много бърза смяна на температурата, тъй като това може да доведе до кондензация и да причини токов удар или повреда на машината.
- Не повреждайте печатащата глава, пресата или ролката за отделяне с остър предмет. Ако го направите, това може да доведе до повреда на машината.
- Не докосвайте и не допирайте елемента на печатащата глава с твърд предмет. Ако го направите, това може да доведе до повреда на машината.
- **СЪЩЕСТВУВА РИСК ОТ ЕКСПЛОЗИЯ, АКО БАТЕРИЯТА СЕ СМЕНИ С БАТЕРИЯ ОТ НЕПРАВИЛЕН ВИД. ИЗХВЪРЛЯЙТЕ ИЗПОЛЗВАНИТЕ БАТЕРИИ В СЪОТВЕТСТВИЕ С ИНСТРУКЦИИТЕ.**

Изискване относно поддръжката

- Използвайте нашите услуги за поддръжка.
След като закупите машината, се свързвайте с оторизирания представител на Toshiba Tec Corporation за съдействие веднъж годишно с цел почистване на вътрешната част на машината. В машината ще се натрупва прах, което може да причини **пожар** или **неизправност**. Почистването е особено ефективно преди влажни дъждовни периоди.
- Чрез нашата услуга за превантивна поддръжка се извършват периодични проверки и останалите необходими дейности за поддръжка на качеството и ефективността на машината, което предварително предотвратява инцидентите.
За подробности се консултирайте с оторизирания представител на Toshiba Tec Corporation.
- Използване на инсектициди и други химикали
Не използвайте инсектициди или други видове летливи разтворители върху машината. Това ще причини разяждане и може да причини обелване на боята на корпуса или на други части.

Забележки

- Това ръководство не може да се копира изцяло или частично без предварителното писмено съгласие на Toshiba Tec Corporation.
- Съдържанието на това ръководство може да се променя без уведомяване.
- Обръщайте се към местния оторизиран сервизен представител относно всякакви запитвания, които може да имате във връзка с това ръководство.
- При повторен износ на този принтер се уверете, че преди повторния износ потребителят е получил необходимите сертификати в страните, където се използва принтерът.

Промените или модификациите, които не са изрично одобрени от производителя за съответствие, могат да анулират правото на потребителя да работи с машината.

- Centronics е регистрирана търговска марка на Centronics Data Computer Corp.
- Microsoft, Windows, Windows NT, както и търговските марки и имената на други продукти на Microsoft са търговски марки на Microsoft Corporation в САЩ и други страни.
- Други имена на дружества и имена на продукти в това ръководство са търговски марки на съответните дружества.

Този продукт е предназначен за търговска употреба и не представлява потребителски продукт.

Предпазни мерки за сигурност

За допълнителна безопасност първо прочетете внимателно следните предпазни мерки. Не забравяйте да назначите администратори, които имат достатъчно възможности да поддържат отговорно управление, тъй като ще им бъдат дадени значителни права за управление и работа с това оборудване.

До администраторите

- Когато свързвате този продукт с външна мрежа като Интернет, използвайте го само в мрежова среда, защитена от защитна стена и др. подобни, за да предотвратите изтичане на информация поради неправилни настройки или за да избегнете неправомерен достъп от неоторизирани потребители.
- Уверете се, че разбирате политиката за сигурност и нейната процедура във вашата организация и управлявате и експлоатирате това оборудване и външните устройства в съответствие с политиката, след като първо прочетете ръководството за оператора. След това обяснете инструкциите за сигурност на редовните потребители, които имат право да използват това оборудване, за да могат да спазват правилата за сигурност.
- Осигурете на редовните потребители подходящи права за използване на това оборудване и продължете да наблюдавате правилната работа с него.
- Винаги проверявайте дали мрежовата функция и функцията за управление на потребителите са активирани, за да се поддържа сигурността. Ако случайно се натъкнете на някаква аномалия, незабавно се свържете със своя сервизен техник.
- Не забравяйте да поддържате операционните системи и браузърите, използвани чрез свързване на това оборудване, които са инсталирани на вашия компютър, в актуално състояние. Обяснете това и на редовните потребители на това оборудване, за да им позволите да се съобразят с това.

Само за Европа

B-EX4T1-TS12/GS12-QM-R, B-EX4T2-TS12/GS12/HS12-QM-R, B-EX4D2-GS12-QM-R

B-EX4T3-HS12-QM-R, B-SX8T-TS12-QM-R

B-EX6T1-TS12/GS12-QM-R, B-EX6T3-TS12/GS12-QM-R

Съответствие с изискванията за поставяне на маркировка CE:

На този продукт е поставен етикет с маркировка CE в съответствие с разпоредбите на приложимите европейски директиви за този продукт и електрическите аксесоари.

Отговорност за маркировката CE носи Toshiba Tec Germany Imaging Systems GmbH, Carl-Schurz-Str. 7, 41460 Neuss, Германия, телефон: +49-(0)-2131-1245-0.

За копие от свързаната Декларация за съответствие за CE се свържете с Вашия търговец, Toshiba Tec Germany Imaging Systems GmbH или Toshiba Tec Corporation.

Съответствие с изискванията за поставяне на маркировка UKCA:

На този продукт е поставен етикет с маркировка UKCA в съответствие с разпоредбите на приложимото законодателство на Обединеното кралство за този продукт и електрическите аксесоари.

Отговорност за маркировката UKCA носи Toshiba Tec U.K. Imaging Systems Ltd, Abbey Cloisters, Abbey Green, Chertsey, Surrey, KT16 8RB, телефон +44-(0)-843 2244944.

За копие от свързаната Декларация за съответствие за UKCA се свържете с Вашия търговец, Toshiba Tec U.K. Imaging Systems Ltd или Toshiba Tec Corporation.

Предупреждение:

Това е продукт от клас А. В домашни условия този продукт може да причини радиосмущения, като в този случай може да се наложи потребителят да предприеме подходящи мерки.



Този продукт е маркиран съгласно изискването за отпадъци от електрическо и електронно оборудване – ОЕЕО.

Използването на символа означава, че този продукт не може да се изхвърля като несортиран битов отпадък и трябва да се събира отделно. Като осигурите правилното изхвърляне на продукта, ще помогнете за предотвратяване на потенциалните негативни последствия за околната среда и човешкото здраве, които в противен случай може да възникнат вследствие на неправилното изхвърляне на продукта.

За по-подробна информация относно връщането и рециклирането на този продукт се свържете с доставчика, от който сте закупили продукта.



Този символ е приложим само за държави-членки на ЕС

Потребителите на батерии не трябва да изхвърлят батериите като несортирани общи отпадъци, а да ги третират подобаващо.

Само за САЩ и Канада

B-EX4T1-TS12/GS12-QM-R, B-EX4T2-TS12/GS12/HS12-QM-R, B-EX4D2-GS12-QM/QQ-R
B-EX4T3-HS12-QM-R, B-SX8T-TS12-QM-R
B-EX6T1-TS12/GS12-QM-R, B-EX6T3-TS12/GS12-QM-R

Уведомление за устройство от клас А съгласно Федералната комисия по комуникации

Това устройство съответства на Част 15 от Правилата на Федералната комисия по комуникации. Експлоатацията на тази машина подлежи на следните две условия:

1. Устройството не може да причинява вредни смущения.
2. Устройството трябва да приема всички получени смущения, включително смущенията, които може да причинят нежелана експлоатация.

Забележка: Машината е тествана и е установено, че тя отговаря на ограниченията за цифрово устройство от клас А съгласно Част 15 от Правилата на Федералната комисия по комуникации. Тези ограничения са създадени, за да се осигури разумна защита срещу вредни смущения, когато машината се използва в търговска среда. Машината генерира, използва и може да излъчва радиочестотна енергия и ако не бъде инсталирана и използвана в съответствие с ръководството с инструкции, може да причини вредни смущения в радиокомуникациите. Експлоатацията на тази машина в жилищни зони вероятно ще причини вредни смущения, като в този случай ще се наложи потребителят да коригира смущенията за собствена сметка.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Промените или модификациите, които не са изрично одобрени от отговорника за съответствие, могат да анулират правото на потребителя да работи с машината. (само за САЩ)

Предупреждение за Законопроект 65 на щата Калифорния: Само за щата Калифорния, САЩ



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Този продукт може да ви изложи на фталат(и), за който/които в щата Калифорния е известно, че причинява(т) рак, вродени дефекти или други репродуктивни увреждания. За повече информация посетете

<https://www.p65warnings.ca.gov/product>

Бележка за перхлоратни материали в Калифорния: Само за щата Калифорния, САЩ

Перхлоратни материали – може да се изисква специална обработка.

Вижте <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/>

Само за Канада

B-EX4T1-TS12/GS12-QM-R, B-EX4T2-TS12/GS12/HS12-QM-R, B-EX4D2-GS12-QM/QQ-R
B-EX4T3-HS12-QM-R, B-SX8T-TS12-QM-R
B-EX6T1-TS12/GS12-QM-R, B-EX6T3-TS12/GS12-QM-R

Уведомление за устройство от клас А съгласно ICES-003 – Avis NMB-003, Classe A

Този цифров уред от клас А съответства на всички изисквания на Канадските стандарти ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Само за Индия

Следната информация е само за Индия:



Използването на символа означава, че този продукт не може да се третира като битов отпадък. Като осигурите правилното изхвърляне на продукта, ще помогнете за предотвратяване на потенциалните негативни последици за околната среда и човешкото здраве, които в противен случай може да възникнат вследствие на неправилното изхвърляне на продукта.

За по-подробна информация относно връщането и рециклирането на този продукт се свържете с доставчика, от който сте закупили продукта.

Този продукт, включително неговите компоненти, консумативи, части и резервни части, съответства на изискванията на „Правилата за електронни отпадъци на Индия“, като се забранява използването на олово, живак, шествалентен хром, полибромирани бифенили или полибромирани дифенил етери в концентрации, надвишаващи 0,1% по тегло и 0,01% по тегло за кадмий, освен за

Само за Аржентина

La siguiente información es solo para Argentina:



El uso de este símbolo indica que este producto no puede ser tratado como residuos domésticos.

Asegúrese que este producto se desechе correctamente, Usted ayudara a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían derivarse de la incorrecta manipulación de este producto.

Para mas información sobre el reciclaje de este producto, consulte con nuestro su distribuidor donde adquirió el producto.

Само за Турция

Уведомление (за Турция)

AEEE Yönetmeliğine Uygundur

Само за Корея

한국 전원 코드

KS C 8305 표준과 호환 되는 전원 코드를 사용 해 주세요.

정격(최소): 250 V

유형: KS C 8305 인증된, 경부하 또는 일반 의무 유형

도체 굵기(최소): 3 x 0,75 mm²

Вносител (за ЕС, ЕАСТ)

**Toshiba Tec Germany Imaging Systems GmbH
Carl-Schurz-Str.7,41460 Neuss, Германия**

Вносител (за Обединеното кралство)

**Toshiba Tec U.K. Imaging Systems Ltd
Abbey Cloisters, Abbey Green, Chertsey, Surrey, KT16 BRB, Обединеното кралство**

Вносител (за Турция)

**BOER BILISIM SANAYI VE TICARET ANONIM SIRKETI BCP
Yukari Dudullu, Tavukcu yolu Cad. Demirturk Sok No:8A 34775,
Umraniye-Istanbul, Турция**

Производител:

**Toshiba Tec Corporation
1-11-1, Osaki, Shinagawa-ku, Tokyo, 141-8562, Япония**

Toshiba Tec Corporation

© 2018-2021 Toshiba Tec Corporation, всички права запазени
1-11-1, Osaki, Shinagawa-ku, Tokyo 141-8562, ЯПОНИЯ



ОТПЕЧАТАНО В ИНДОНЕЗИЯ